

Distr.: General  
18 December 2012  
Arabic  
Original: French



## رسالة مؤرخة ١٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٢ موجهة من الأمين العام إلى رئيس مجلس الأمن

يشرفني أن أشير إلى العملية المختلطة للاتحاد الأفريقي والأمم المتحدة في دارفور، التي أنشأها مجلس الأمن بموجب قراره ١٧٦٩ (٢٠٠٧)، المؤرخ ٣١ تموز/يوليه ٢٠٠٧ والتي مددت ولايتها مؤخراً بموجب القرار ٢٠٦٣ (٢٠١٢)، المؤرخ ٣١ تموز/يوليه ٢٠١٢.

وعقب إجراء المشاورات المعتادة، أود والسيدة نكوسازانا دلاميني زوما، رئيسة مفوضية الاتحاد الأفريقي، أننا نعتزم تعيين السيد محمد بن شنباس (غانا) ممثلاً خاصاً مشتركاً معنياً بدارفور وكبير الوسطاء المشترك بالنيابة المعني بدارفور. وسيحل السيد شنباس محل السيد إبراهيم غميري (نيجيريا) الذي عمل بصفته ممثلاً خاصاً مشتركاً معنياً بدارفور للفترة من ١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٠ إلى ٣١ تموز/يوليه ٢٠١٢، وبصفته وسيطاً مشتركاً بالنيابة اعتباراً من تموز/يوليه ٢٠١١ حتى نهاية مهمته. وأود أن أعتنم هذه الفرصة لأعرب مجدداً عن خالص تقديري للسيد غميري لتفانيه في ممارسته المهام الموكلة إليه في إطار العملية المختلطة.

وأرجو أن تتفضلوا بإطلاع أعضاء مجلس الأمن على هذه الرسالة.

(توقيع) بان كي مون

